

PÍTIUR Emka papin aar akupkamu

Pítiur Yus-shuaran áatramiania nu

¹ Wisha ju papin aajna nu Pítruitjai. Wisha Jesukrístu akatramurintjai. Israer-shuar Yus-shuar árum nuna atumin ankant ankant tsakinmakarum chíkich chíkich nunkanam matsatrumna nuna áatjarme. Puntu nunkanmasha, Karasea nunkanmasha, Kapatúsea nunkanmasha, Asia nunkanmasha, Pitinia nunkanmasha pujarmena nuna áatjarme. ² Yaunchu Apa Yus, “uwemtikrataj” tímia núnisán achikmaitrume. Tura, Winia ajasat tusa ni Wakaníjjai akantamkamiarme. Umirtukat tusa nuna túramiayi. Tura Jesukrístu numpejaisha atumí enentáin atsajkir chamir awajturmasmiarme. Wats, Yus tuke waitnentramar ti shiir awajtamsarat tusan wakerajrume.

Shiir enentáimsar pujustin

³ Wats, Yus, ii Uuntri Jesukrístu Apari ana nuna naari shiir awajsatai. Yussha ti waitnentrama asa, atak akiiniatniun suramsaitji. Jesukrístu jakamunmaya nantakin asamtai, iikia atak akiiniar tuke iwiaaku pujustiniaitiajnia nu arutramji. ⁴ Tura nayaimpiniam ikiurtamsamu ana nuna achikmintrum tusa Yus wakerawai. Nu ikiurtamsamu meserchamnia amuukachminiaiti. Tura nusha yajauchichuiti. ⁵ Yus nekas enentáimta asakrumin

ni kakarmarijiaí wearmarme. Tura tuke uwemtikrampratniun, nunka amuuamunam paant iniakmastatna nu achikmintrum tusa tuke tsawant ni kakarmarijiaí wáitmarme.

⁶ Nu enentáimsarum wararme. Kame ju nunkanam pujakrum itiurchat wáinkiashtarmeash. Tura ju nunkanam pujustin ishichkichukait. Ukunam péñker pujustaj tu enentáimsarum wararme. ⁷ Enentáimsatarum. Shuar kurin wakerana núnisan atumniasha umirtukat tusa Yus wakerutmarme. Aents kurin jinium áesainiawai, aya kurik juakat tusar. Kurin ti wakeruinia ásar, amuukamnia ain túruiniawai. Atumsha, itiurchat wáinkiarmena nujai, Yusan nekas enentáimtusartimpiash tusa nekapsamuitrume. Nu enentáimtamukurijiaí nankaamas péñkeraiti. Ukunam, Jesukrístu támatai, Yuska atumin “péñker túraitrume” turamtajtsa wakerittiawai. Tura “Ashí shuar nuna nekaawar winia naarun uunt awajsarat” tusa túrutmattarme. Nu tuma asamtai ju nunkanam nekapsamuitrume, itiurchat wáintrumna nujai.

⁸ Jesukrístu wáinchaitiatrum anearme. Tura yamáí wáinchiatrumek nekas enentáimtarme. Tuma asarum ti wararme. Nu warastin nayaimpiniam warastatjinia núniskete; nuka paant titin jeat-sji. ⁹ Iimiatarum. Uwemtikrurat tusarum Yus umirkachurmek. Nu uwempratin wainiu asarum waraarme.

Krístujai ii uwempratniun yaunchu etserkarmi-ayi

10-11 Yus áentsun waitnenta asa, uwemtikrataj tusa tuke wakerimiayi. Núnaka Yúsnan etserin etseriarmiayi. Kristu Wakanj ni enentáin pujuriarmia nu, túruntsain Kristu wáitsatniurín jintíarmiayi. Tura ukunam ni ti shiir pujustintríncha etseriarmiayi. Túrasha “tuu áishmankait Kristu tutai, tura urutiák túrunat” tusar nu etserin émamkesar anintrusarmiayi. 12 Tura nii pujuiniainkia túrunashtinian, antsu ti ukunam, ii pujajnia jui túrunatniun Yus nekaamtikiamiayi. Núnaka Yusa shiir chichamen ujatmakarmia nú shuar nekaprutmarme. Nú shuar Yusa Wakanj, nayaimpinmaya akupkamu ana nuna nekatairijiai ujatmakurme. Maa, nu uwempratniun tájana nuna, nayaimpinmaya suntar nekaatai tusar wakeruiniawai, túrasha tujintiainiawai.

Pénker wekasatin

13 Tuma asamtai, pénker enentáimsarum tura pénker íimiasrum wekasatarum. Tura Jesukrístu ukunam wantiniak waitnentramp Prattana nu yawetsuk nákastarum. 14 Umin uchi áintsarmek yaunchu nékachu asarum wakerimiarmena nu iniaisarum Yus umirin atarum. 15 Ashí túramurmijiai timiá penker wekasatarum. Yus, untsurmakuana nu, pénker asamtai, átumka ni shuari asarum pénker wekasatarum. 16 “Wi pénker asamtai atumsha pénker wekasatarum” Yus tana nu ni Papiriin áarchamukait.

17 “Yus winia Aparuiti” tárúmna nu aneartarum. Ashí aentsu túrutairín métek Yus nekaattawai. Nu neka asarum, ju nunkanam pujarmena

jui Yus ashamkatarum. ¹⁸ Warí, ánta wekasatniun atumí uuntri jintintramarmena nuyá Yus uwemtikramprarme. Túrasha kurisha kuitcha amuukamnia ainia nujai uwemtikrachmaitrume. ¹⁹ Antsu Kristu numpe ti shiira nujai uwemtikramuitrume. Nu nékarme. Yaunchu, shuar tunáa túrakui, Yus tímiayi, “murik yajauchichu tunamarcha maarum, Yus sútainiam ikiustarum. Nuna numpen wáinkian, atumí tunaarin tsankurattajai” tíniuyayi. Núnisan Kristu in jarutramka asa ii tunaaríniá uwemtikrampraitji. ²⁰ Nunkan nájantsuk áentsun jaruktinian Krístun anaikiamiayi Yus. Tura wárik akupkachmiayi. Antsu yamá tsawantin, átum pujarmin, péñker pujusúk tusa wakerak, atumin jarutramkat tusa Krístun akupkamiayi. ²¹ Niijjai átumka Yus umiirume. Yusa Krístun jakamunmayan iniantki nankaamantu awajsamiayi. Yus nekas enentáimtakrum, aya péñkernak túrawai titiarum tusa túraití. ²² Yus nekas tana nuna, Yusa Wakani yainmakui, umirka asarum atumí wakaníin péñker ajasuitrume. Yus-shuarjai yajauch enentáimtunaisuk mai anenai ajatai tusarum tura asarum, nekas shiir enentáimtunaisrum mai anenai ajatarum. ²³ Nekaatarum. Yusa chichame umirka asarum atak akiiniaitrum nuka ju nunkanmayanchuiti. Antsu Yusa chichame iwiaaku tuke amuukachmin ana nú chichamjai tuke iwiaaku átiniaitrum.

²⁴ Ju ayash tuke pujushamniaiti. Yusa Papiriin junis áarmaiti:

Ashí aentsti nupáa áaniuitji. Ii péñkerisha kukujia

áaniuiti. Nupa wárik kaawai. Kujuksha
 núnisan wárik iniaawai. ²⁵ Tura Yusa
 chichamesha tuke amuukachminiaiti.
 Nu Chichamjaji uwempramnia asamtai atumin et-
 sernakuiti.

2

¹ Tuma asamtai, ashí yajauch ana nu
 iniaisatarum. Anankatin, ántar-chichamtin átin,
 chikichna wakeruktin, ashí tsanumpratniussha
 iniaisatarum. ²⁻³ Antsu, Uunt Jesukrístu
 waitnenkartutairi nekapsa asarum, uchi yama
 akiinia muntsun ti wakeruinia áintsarmek, Yusa
 chichame aya penkerkea nu ti wakeruktarum.
 Yusa chichamejaji tuke tsawant tsakakrum tuke
 uwemprami tusarum túratarum.

Iwiaaku kaya

⁴ Ii Uuntri Krístu kayáa áantsan̄kete. Tura
 shuar kayan yajauchin nakitiainia núnisan
 Jesukrístun nakitrarmiayi. Tura kayan ti
 penkeran wakeruinia núnisan, Yuska, “winia
 Uchir ti penkeraiti” tusa Jesukrístun achikmiayi.
 Atumsha Jesukrístu weantuktarum. Nii iwiaaku
 kayaaiti. ⁵ Atumsha iwiaaku kaya áantsan̄ketrume.
 Tuma asarum Yus wijjaji ni jeen jeamti tusarum
 tsan̄kamaktarum. Tura nútiksarmek Jesukrístuji
 atumí iwiaakmari tsan̄kamaktarum, Yus wakera
 nuna túrutati tusarum. Jesukrístujaji tura asarum
 Yus shiir enentáimtikrume. ⁶ Jesukrístunun Yusa
 Papiriin júnis áarmaiti:

“Iistarum. Kayan ti penkeran achikjai” Yus tímiayi.
 Jeen emka apujtuamuri atí tusan Seun̄num
 apujeajai.

Nin enentáimtana nu ántar enentáimtatsui. Aarma ana nu penké kayan chichaatsui. Antsu Jesukrístun tawai. ⁷Yus umirkaitrumna nu, “kaya ti penkeraiti” tarume. Tura Yúsan umirainiatsna nuka Yusa Papiriin tana nujai métek áiniawai. Ju áarmaiti:

Jeān jeāmin nakitrarmia nú kaya jeān emka apuj-tuamuri atí tusa apujamuiti.

⁸Tura jusha aarma awai:

Tukumak iniaartin kayaiti.

Kame shuar Jesukristunun etserkamun nakiti-akka, ¿enentáinium itiur péñker wekasat?

Wats, nú shuar, Krístun umirainiachu ásar, tuke túrunatin asantai tukumainiawai.

Yusna ajasaru ainia nu

⁹ Tura átumka Yus achikmaitrume. Tura, winian pujurtursarat tusa yajauchinmaya Uunt Yus akantamkaitrume. Yusna asarum péñker enentáimin ajasurme. Tura Yus sumakmaitrume. Niisha winia péñkerun etserturkarat tusa túrait. Kame kiritniunmaya jíinkirum ni tsáapnintrin wekasatniun achirmakurme. ¹⁰Yaunchu nusháa shuar áuyarme. Tura antsu yamaikia Yus-shuar ajasrum, Niiniu ajasurme. Yus-shuar ajatsrumni, ¿ya waitnentrampria? Antsu yamaikia Yus waitnentramuitrume.

“Yúsñaitjai” tu enentáimsatin

¹¹ Yatsurtirmin tájarme, Yusna ajasrum, ju nunkanam írar matsatu asarum, atumí ayashí wakerana nu tsan̄katkairap. Ayashim wakerana nu túrakmin̄kia ame enentáim nujai yajauch ajastatui. ¹²Yus-shuarchanum péñker

wekasatarum. Túrakrumnĩkia niisha yamáĩ “Yus-shuar yajauch túruiniawai” ántar tuĩniayatan, ukunman̄ka, Yúsaj̄i in̄kiunaiktin tsawant jeamtai, pẽn̄ker wekarmena nuna enentáimturmasar, nú shuarsha Yús̄an shiir awajsartatui.

¹³ Kristu atumí Uuntrī asamtai, jũ nun̄kanam akupin áiniana nusha umirkatniuitrume. Uunt akupin ashí akupin asamtai umirkatarum.

¹⁴ Tura ni akupeamurī ainia nusha tunaan túruinia núnaka asutiáti tura pẽn̄keran túruinia núnaka shiir awajsati tusa uunt akupin akupkamu ásarmatai umirkatarum. ¹⁵ Nekas pẽn̄ker wekaamurmij̄j̄ai enentáimcha ainia nu netse chichaamurī itiatmam̄tikiatarum tusa Yus wakerawai.

¹⁶ Tunaanumīa an̄kant ajasu asarum pẽn̄ker wekasatarum. Túrasha wi an̄kant ajaschajak tusarum nán̄kamsarum yajauch túrawairap. Antsu Yusna asarum, ni wakera nuna umirkat̄jai tusaarum anearum wekasatarum. ¹⁷ Chíkich̄cha shiir enentáimtustarum. Yus-shuar ainia nusha aneetarum. Yus pẽn̄ker asamtai ashamkatarum. Uunt akupin shiir awajsatarum.

Yus-shuarti katsuntratin

¹⁸ Takarniutirmesha ame úuntrum pẽn̄ker shiir enentáimturmakeisha tura yajauchiitkuisha umirkatarum.

¹⁹ Nekaatarum. Ántar wáitkiarmainia nui, “Yus iirui” tu enentáimsa katsunteakrumka, ti pẽn̄keraiti.

²⁰ Yajauch túrawakmin̄ asutiámam̄tai katsunteakmeka nuisha warin̄ ati. Antsu pẽn̄ker túrawakmin̄ asutiámam̄tai katsunteakmeka juka ti pẽn̄ker túrame Yús̄aj̄. ²¹ Núnisan̄ túrunatin̄ achikmaitrume. Kristu waitrutmasmiarme nui, Wi túraj núnisan̄

túrawarmi tusar wáitsamiayi. ²² Krístuka tunaan penké túrachmiayi. Tura chikichkinkesha penké anan̄kachmiayi. ²³ Kátsekeamsha Nínkia katsekachmiayi. Wáitkiamsha “yapajmiaktaj” tíchamiayi. Antsu “winia Apar Yus iístí’ tímiayi, Yus péñker túrin asamtai. ²⁴ Kristu Nínki ni ayashíin ii tunaarín entsaki krúsnum jarutramkamiájí. Tunáa enentáimtusairum tusa, antsu Yusai péñker wekasamniuram tusa jarutramkamiájí. Atumí enentáin tsuártaj tusa Kristu asutniámiayi. ²⁵ Murik ni pujutairíin waketkitniun nékatsna ántsarmek atumsha men̄kaka wekaimiarme. Tura yamaikia atumí wáitmauríin waketkintrume. Atumí wáitmau Krístuiti, atumí enentáin wáinnia nu.

3

Nuatnaikiaru itiur túratniuit

¹⁻² Tuma asamtai, nuwátiram atumí áishri umirkatarum. Amesha péñker, Yus umirka weká asakmin, áishrum Yus-Chíchaman umirchaitiat, ame túramurmin nekáa, ámeke chichaatsminiñ, niisha Yus-shuar ajastinian wakerittiawai. ³ Nu asamtai aya pátatek iwiarmampratniusha ti enentáimtusairap. Intiash ti péñker iwiaratniusha, kurijíaj iwiarmampratniusha, pushí ti kuitjaj entsartincha ti enentáimtusairap. ⁴ Antsu, “nekas shíirmach ajastaj” tákumka, enentáimin “shiir kajecheu átajai” tu enentáimsatarum. Nuka sakarchattawai. Tura nuka Yúsnumka ti penkeraiti. ⁵ Yaunchu núnisarañ nuwa Yúsan enentáimtusarmia nu, tura Yúsan shiir enentáimtikratniun wakeriarmia nu, ni áishrin

umirkar nujai ni enentáin shírmach ajasar pujuarmiayi. ⁶ Atumí weatri Sara ni áishrin Apráaman umirmiayi. Umirin asa, “winia uuntru” tíniuyayi nin. Atumsha péñker túrakrumka tura sapijmiatsuk wekaakrumka, Sarajai métek átatrume.

⁷ Tura áishman̄tirmesha Yus wakerana nu nekaarum atumí nuwe shiir enentáimtusum tsanintarum. Nuwemsha, nuwa asa, áishman̄jai métek katsuntrachminiaiti. Tura niisha, ámijjai métek Yusa waitnenkartutairijjai tuke iwiaaku átinian takusminiaiti. Tu enentáimta asam ame núwem shiir enentáimtustá. Yus áujkuram itiurchat atsuti tusarum túratarum.

Yúsnum péñker wekasatin

⁸ Nuyasha ashí Yús-shuartermin tájarme, aya chikichik enentaik atí. Waitnennairatarum. Nekas yatsum aneam núnisrumek anenaitiarum. Aya áminiuk enentáimtutsuk chikichan yáintaj tu enentáimsatarum. ⁹ Yajauch turamainiakuisha “yapajkiataj” tiirap. Katsekramainiakuisha “iikkiataj” tiirap. Antsu “Yus winia shiir awajtusuiti” tu enentáimsarum, yajauch turamainiana nu péñker awajsatarum. ¹⁰⁻¹² Yus-Chichamnum júnis aarma asamtai nu túratarum:

Uunt Yus péñker wekaana nuna wainiui, tura ni áujmancha ántawai. Tura yajauchin túrana nuna nakitrawai. Tuma asamtai, shiir pujustaj tákun̄ka tura tuke tsawant waras-tinian wakerana nu, péñker íimiastí, yajauch chichakajj tusa tura wáitruawajj tusa. Tunaanumiā kanaki péñkeran túratí. Tuke enentáijjai shiir átinian eakti.

Tu áarmaiti.

Itiurchat aín péñker túratin

¹³ ¿Yaki yajauch túrutmat péñker turamnisha?
¹⁴ Túrasha péñker túrayatmek wáitiakminkia
 Yus shiir enentáimtikramprattarme. Tuma
 asamtai aashamkartutsuk, sapijmiatsuk
 wekasatniuitrume. ¹⁵ Tura “Kristu winia
 Úuntruiti” tu enentáimtustarum. Tura “¿urukamtia
 Yus-shuar ajasuitiam?” turamainiakuisha,
 péñker áimkiamnium iwiarnarum pujustarum.
 Waantu enentáimtumatsuk, nin péñker
 enentáimtikrataj tusam túrata. ¹⁶ “Yúsjaí péñker
 wekasataj” tu enentáimsarum wekasatarum.
 Yus-shuar asakrumin chíkich shuar ántar
 áujmatramainia nu ní ántar áujmatramsamun
 nekaawar natsaáarat tusarum Yúsjaí péñker
 wekasatarum. ¹⁷ Yajauch túrakur wáitsatniujajíñkia
 nankaamas, Yus wakerakuíñkia péñker túrakur
 wáitsatniuka ti penkeraiti.

¹⁸ Kristu ii tunaarín asakártaj tusa
 jarutramkamiaji. Ashí asakárma asamtai atak
 tunaan jarukchatniuiti. Niisha tunaan penké
 túrichuitiat, ii tunáa asakrin wáitrutmasmiaji,
 Yúsnum ejetamtai tusa. Ayashííñkia jakayat ní
 wakaníjiaí ní ayashí ataksha iwiaaku ajasmiayi.
¹⁹ Ní wakaníjiaí jakáa wakanín emetamu armia
 nuna etserkataj tusa wémiayi. ²⁰ Nusha yaunchu
 Nuai uunt kanun nájanuk sian্তু painti (120)
 uwi pujurmia nuí Yuska umirtukarat tusa ti
 nákamaitiat Nuai étserman umikcharmiayi. Nú
 kanunmasha ishichik, uchu, aents kanunam
 pujuinian yumíjiaí uwemtikrarmiaiyi. ²¹ Nu yumi

Yus-shuarti imiantinian nakumui. Ii ayash_i chamir awajsatai tusar imiantsuji. Antsu i_i enentá_i pé_nker atí tusar Yus sear imianji. Nujai iisha uwemji. Jesukrístu nantakin asamtai, nujai uwempraitji. ²² Tura Niisha nayaimpiniam we akupin pujutainium Yusa untsuur_iini apujsamuiti. Túramtai nayaimpinmaya suntarsha, tura ashí kakaram akupin áiniana nusha Jesukrístun umirainiawai.

4

Ju nun_ikanam wáitsatin

¹ Kristu ni ayash_iin wáitsa asamtai atumsha núnisrumek wáitsatin ákuisha, katsuntratjai titiarum. Ni ayash_iin wáitiana nú shuar yajauchin páchiatsui. ² Antsu “iwiaakjana nu_ikia Yusa wakeramur_in tuke umirkatjai” tu enentáimiui. Ni ayash_i wakerana nuna yamaikia páchiatsui. ³ Warí, Yúsan nékainiatsna nú shuar túruiniana nu atumsha núkap túrichmakuram. Yus-shuar ajatsuk tsanirmatin wakerimiarme. Yajauch túratniussha, nampernum nampekrum ti yurumárum, enentáincha ajasrum charaatum ajatniussha, ántar-yusa namperi_in yajauch ana nu najanatniussha nusha ashí wakerimiarme. ⁴ Tura surimiatsuk yajauch túrimiarmena nu iniaisa asakrumin, yaunchu atumjai nuna túrin armia nu, “urukamtai iniaisara?” tusar yajauch áujmatramprume. ⁵ Túrasha ukunam nu aents ni túramur_in etserkartatui. Iwiaaku ainia nunasha tura jákaru ainia nunasha Neka awai. Nii nu aentsun sumamtikiawartatui. ⁶ Túrasha jaka

armia nu Yusa shiir chichame ujankarmiayi. Ni ayashiin ashí shuarjai métek jakamniaitiatan Yus iwiaaku pujana núnisan ni wakaní iwiaaku pujusarat tusa ujankarmiayi.

Shuar yáintiniaitji

⁷ Ashí amuukatin jeatemayi. Tuma asamtai péñker enentáimsatarum; túrarum anearum Yus auju pujutarum. ⁸ Aneniamujai untsurí tunaasha tsankuratin awai. Tuma asamtai ashí nankaa-mas nuamtak anenaistarum. ⁹ Kajé-kajejainchu atumí jeen itiaaniátarum. ¹⁰ In ankant ankant shiir awajtamsatniun Yus ti núkap takakui. Tura in shiir awajtamsamujai chíkich shuarsha shiir awajsatarum tusa chíkich chíkich túratniun suram-saitji. Tuma asamtai péñker takaawa áintsarmek Yus amasmania nujai ame írutramuram yaintá. ¹¹ Etserkatniun Yus amasuitkiuin^hka ame tamena nu, Yus tana nujai métek atí. Chíkich shuar yáintiniaitkiumka Yus amaana nú kakarmajai túrata. Ashí túramna nu Yusa naari shiir atí tusam Jesukrístu náarijiai túrata. Jesukrístun ashí aents shiir enentáimtusartí. Tura ashí áentsnum ni kakarmari^h tuke atí. Nuna tajai.

Yus-shuarti wáitsatin

¹² Aneamu yatsurtiram, ti waitsatin nekapramsartin jeartampramna nu nusháa enentáimprairap. Wáitsatin támatai, “¿urukamtai waitsa pujaj?” tu enentáimsairap. Kame túrunamniaiti. ¹³ Tuma ain shiir enentáimsatarum. “Kristu wáitsamuri^hn métek-taku wáitiakun péñkeraiti” tu enentáimsatarum. Ukunam Kristu winchari^h wáinkiarum timiá warasmi

tusarum túratarum. ¹⁴ Krístunu asakrumin katsekkramkachartimpiash. Túmaitkiuisha Yusa Wakanī shiir ana nu atumjīn pujurtamkui shiir awajsamuitrume. Katsekkramainia nú shuar imia Yusa Wakanīn yajauch áujmatainiawai. Tura átumka Yusa Wakanī shiir awajearme. ¹⁵ Túra atumsha yajauch túrawairum aneartarum. Mankartana nu, kasamkana nu, tunáa túrana nu, tura chikichna páchiana nusha ni wáitsatniurīnkete. Atumjainkīa nu wáitsatniuka atsutí. ¹⁶ Tura antsu Krístunuiti tusar wishikramuk wáitkiarmainiakui natsaairairap. Krístunu asam wáitiayatmek, natsamtsuk Krístu naarī shiir awajsata.

¹⁷ Yuska ni shuarīn nekapsatajtsa nan̄kamatniuiti. Tura nu tsawantcha jeayi. Yus imia in nekapramkuisha Yus-Chichaman umirainiatsna nú shuarsha urukawartī. Ti asutniáwartatui. ¹⁸ Imia Yus umirjinia nu uwempratniurī itiurchataitkiuisha tunaan túruiniana nusha urukawartī. ¹⁹ Tuma asamtai Yus wakeramujai wáitiainia nu, niisha Yus najanamu asa Yus iirsatí tusa tuke péñker túratí. Warí, Yuska tuke péñker túrichukait.

5

Yus-shuara uuntri túratin

¹ Yamaikia Yus-shuara úuntriitiram, jintintjiarme. Wisha núnisnak Yus-shuara úuntriñtai. Krístu wáitsamurīn wáinkiaitjai wisha. Tura ukunam ti shiir átatna nui chikich Yus-shuara uuntria núnisnak wisha páchiinkiaittajai.

² Yus-shuar ame ístiniaitmena nu, péñker iistá,

murikiu wáinin ni murikr̄in wainnia áintsamek. Nakittsuk, shiir enentáimsam túrata, Yus wakerana nuke. “Chíkich akupta asamtai túrattajai” tútsuk tura nujai kuítrintin ajastin enentáimtsuk nekas wakeritia, Yusa takatri asamtai. ³ Turasha, “Yús-shuara uuntri ajasan, Yus-shuaran akuptiaj” tu enentáimsaip. Antsu shiir túramurmijjai Yusa murikri jintintiata. ⁴ Nuinkia murikiu wainniu Uuntri taa wantiniak iwiarmamtai tawasap ti shíirmachia núninian suramsattawai. Aents súana nú shíirmach wari mamurtiniaiti. Tura Uuntrum ámin suramsattana nuka penké mamurchattawai.

Yus-shuarti umirnaikiatin

⁵ Tura natsatirmesha atumí uuntri umirkatarum. Kame yaunchu Yús-Papinium aarma asamtai ashí Yus-shuartiram nan̄kaamantu enentáimtumatsuk umirnaikiatarum.

Waantu enentáimtuma núnaka Yus nakittiawai. Antsu nan̄kaamantuchu enentáimtuma nuna Yus waitnentak yayawai. Tu aarmaiti.

⁶ Wats, Yus timiá kakaram asamtai, amek nekamam, péejchach enentáijiai enentáimtumasta. Nuinkia tsawant jeamtai ni wakerak Yus ámin penkeri awajtamsattawai. ⁷ Yus ámin ti enentáimturmakui ame itiurchatrum ainia nu Yus ashí iiktusta.

⁸ Aneartarum tura ímiastarum. Íwianch atumí nemasri ana nu, uunt yawáa nuke, yanak emes-raintiaj tusa eak tentaa wekaawai. ⁹ Tura tuke Yus nekas enentáimtusurum surimiaktarum. Ashí nun̄kanam Yusnum atumí yachi ainia nu átum

wáitiarmena núnisan̄ wáitiainiawai. Nusha ka-jinmakchatniuitrume. ¹⁰ Wats, ishichik tsawant wáitsarmena nu nan̄kaamasmatai Yus ataksha péñker awajtamsattarme. Tura numi wewe wajaana núnisan̄ ikiakátmartatrume. Tura Yus ikiakárma asarum ni jintīin tuke péñker wekasattarme. Ju Yus tuke in waitnentrantsujik. Tura iisha Jesukristunu asakrin Niījiāi métek Yus ni shiir pujutainium tuke shiir pujusmintrum tusa achirmakuitji. ¹¹ Nú Yúsnasha ashí aents shiir enentáimtusartí. Tura ashí áentsnum ni kakarmarī tuke atí. Nuke ati.

Amíak áujmamsamu

¹² Serpanujaī ju papin ishichik áarmaj nuna akupeajai. Serpanu Yusjaī péñker wekaak Yusnum winia yatsur ajasūiti; núnaka nékajai. Yus waitnentrama asa ti yainmakmania nuna enentáimtikeajrume ju papījiāi. Tura tuke ni waitnenkartutairīin wekasatarum tájarme.

¹³ Papirúnianmayā atumjaī métek Yus achikma áinia nu amikmaatmarme. Winia uchir Markus núnisan̄ amikmaatmawai.

¹⁴ Yusaī yachī ajasu asarum anenaisrum shiir awajnisatarum. Jesukristunu ajasuitrumna nuna Yus imiatkinchanum pujustinian suramsarat tusan wakerajai.

Nu atí.

Yus Papi: Shuarjai Yus Yamaram Chicham Najanamu

New Testament in Shuar (EC:jiv:Shuar)

copyright © 2012 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Shuar

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Shuar [jiv], Ecuador

Copyright Information

© 2012, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Shuar

© 2012, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses,

please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 29 Jan 2022

fb10d1f0-e2d5-5d8e-8a74-10846708c857